

**Balkány Város Önkormányzata Képviselő-testületének 2013. december 2-án megtartott közmeghallgatásának:**

- a.) Tárgysorozata
- b.) Jegyzőkönyve
- c.) Határozatai (201 - 202)

**Tárgysorozat**

- 1.) Beszámoló a Képviselő-testület 2013. évi tevékenységéről, a 2014. évi tervekről**  
Előadó: Pálosi László polgármester
  
- 2.) Egyebek**

**Kelt.: Balkány, 2013. december 2.**

**Tisztelettel:**

**Pálosi László  
polgármester**

## **Jegyzőkönyv**

**Készült:** Balkány Város Önkormányzata Képviselő-testületének 2013. december 2-án megtartott közmeghallgatásáról.

**Az ülés helye:** József Attila Művelődési Ház nagyterme (4233 Balkány, Kossuth u. 3. szám)

### **Jelen vannak:**

Pálosi László polgármester, id. Oláh János alpolgármester, ifj. Oláh János tanácsnok, Karsai István, Keszler János, Kiss Sándorné, Néző Ferenc, Papp István, Rác Imre képviselők

### **Távol maradt:**

Papp István képviselő - igazoltan távol

### **Tanácskozási joggal jelen van:**

Karóczkai Istvánné jegyző

#### **Pálosi László polgármester:**

Köszöntöm a Képviselő-testület megjelent tagjait! Tisztelettel köszöntök minden balkányi lakost, aki megtisztelt jelenlétével! A jelenléti ív alapján megállapítom, hogy a képviselő-testület tagjai közül jelen van 8 fő képviselő, Papp István Képviselő Úr igazoltan van távol, sajnos nem tud itt lenni, ezért a nevében is elnézést kérek. A képviselő-testületi ülés határozatképes, azt megnyitom. Javaslatot teszek a képviselő-testületnek a meghívóban szereplő két napirendi pontra. 1.) napirendi pont: Beszámoló a képviselő-testület 2013. évi tevékenységéről, és a 2014. évi tervekről. A 2.) napirendi pontban, az Egyebekben minden egyes balkányi lakosnak, aki megtisztelt jelenlétével, megadnánk a lehetőséget, hogy hozzászóljon. Kérem a képviselő-testület tagjait, aki egyetért a meghívóban szereplő napirendi pontok napirendre történő felvételével, az kérem, kézfelemeléssel jelezze.

A képviselő-testület a beterjesztett javaslatot 8 igen szavazattal elfogadta, és az alábbi határozatot hozta:

**Balkány Város Önkormányzata  
Képviselő-testületének  
201/2013.(XII.2.)  
határozata  
(Z1)**

**a napirendi javaslatokról**

**A Képviselő-testület a 2013. december 2-i közmeghallgatásán az alábbi napirendet tárgyalja meg:**

- 1.) Beszámoló a Képviselő-testület 2013. évi tevékenységéről, a 2014. évi tervekről**  
Előadó: Pálosi László polgármester
- 2.) Egyebek**

**1.) számú napirend:** - Beszámoló a képviselő-testület 2013. évi tevékenységéről, a 2014. évi tervekről

Előadó: Pálosi László polgármester

Pálosi László polgármester:

Jó estét kívánok! Tisztelt Balkányiak! Hölgyeim és Uraim! Tisztelettel köszöntöm a megjelenteket.

Mint láthatják, komolyan vettük a feladatot. Valamennyi képviselő, Jegyző Asszony, az önkormányzat több előadója, szakértője jelent meg rajtam kívül, hogy a felmerülő kérdésekre válaszoljanak, és együtt megbeszélhessük a településen élők közösségét érintő problémákat. Örömmel látom, hogy településünk számos lakóját köszönhetem itt a teremben! Tehát vannak, akik felelősen gondolkodnak közös jövőnköt illetően, akik nem mennek el szó nélkül a kisebb gondok és örömek mellett, akik fáradságot nem kímélve, munka után, ezen az esti órán hajlandóak voltak eljönni.

Örömmel és büszkeséggel tölt el, hogy a képviselő-testületi ülések 2013. évben is határozatképesek voltak. A rendeleteket, a határozatokat a képviselők nagy többsége megszavazta.

A gazdálkodásról. A 2013-as évtől az önkormányzati feladatellátás, és ezzel együtt a finanszírozási rendszer is alapjaiban változott meg. A megyei önkormányzatok a területfejlesztés kulcsszereplői lettek, az államigazgatási feladat- és hatáskörök nagy része a Járási Hivatalokhoz kerültek. Sajnos, 2014. évre tolódik Balkányban a Kormányablak megnyitása, amely jelentősen segíti majd a településünkön és a környező településeken élők ügyeinek hatékonyabb, gyorsabb elintézését. Az állami finanszírozás is teljesen átalakult. Differenciáltabb feladatfinanszírozást tartalmaz. Az állam a kötelező önkormányzati feladatokat finanszírozza, amellyel év végén el kell számolni tételesen, és a nem kötelező feladatokat a saját bevétel terhére lehet megvalósítani. Ez a finanszírozási rendszer még nagyobb szakértelmet és odafigyelést igényel. Gazdálkodásunk, pénzügyi helyzetünk tovább stabilizálódott a 2012. évhez képest! Kifizetetlen számlánk nincs! Minden számlát pontosan és határidőben tudunk teljesíteni! Ezt nem csak az átszervezések pénzügyi hatásai, a szigorú és takarékos gazdálkodás, hanem az Állam által átvállalt adósság is könnyítette, amely 70 %-ban realizálódott az idei évben, de a Kormány döntött arról, hogy a fennmaradó 30 %-ot 2014. év február hónapjában átvállalja. Így az önkormányzat a hitelek tőke + kamat terheinek fizetésétől megmenekül, de hitelt a továbbiakban sem vehet fel. Így az önkormányzat a kötelező feladatokra kapott állami finanszírozásból és a saját bevételéből tud gazdálkodni. Az állami támogatást csak konkrét feladatokra lehet felhasználni! Állami támogatások kiegészítésének összege: 306 millió 61 ezer Forint, melyből: általános támogatás 149 millió 140 ezer Ft, köznevelés, gyermekétkeztetés 61 millió 554 ezer Ft, szociális és gyermekjóléti feladatok 63 millió 413 ezer Ft, kulturális feladatok 7 millió 454 ezer Ft, egyéb feladatok 3 millió 500 ezer Ft, egyéb támogatás kiegészítés 21 millió Ft. A saját bevételek közül a beszedett gépjármű adó 40 %-ával számolhatunk, amely 13 millió 600 ezer Ft. A tervezett iparüzési és kommunális adókból 40 millió 500 ezer Ft realizálódott. 33 millió 588 ezer Ft-ot kell az iskola átadás miatt fizetnünk az Államnak. A számokból mindenki láthatja, hogy tervezésre, fejlesztésre alig-alig jut pénz.

Átszervezések. Jó döntés volt az óvoda egy részének egyházi kezelésbe adása, nem csak a költségcsökkentés szempontjából, hanem azért is, mert egy egészséges versenyhelyzet alakult ki, amely az óvodai ellátás színvonalán is javíthat. Az iskola állami kezelésbe adása költségcsökkentés szempontjából mindenképpen jó döntés volt. Még akkor is, ha 33 millió 588 ezer Ft-ot kell az állami kasszába fizetnünk, mert a tényleges és valós működtetés közel 90 millió Ft-ba kerülne.

Pályázatokról, tervekről. Az Új Széchenyi Terv Társadalmi Infrastruktúra Operatív Program (TIOP) keretein belül a József Attila Művelődési Ház és Könyvtár informatikai fejlesztésre 7 millió 584 ezer Ft-ot nyert. A pályázat tartalma: 9 új munkaállomás fejlesztése, új fénymásoló, új szkennel, valamint a látássérültek segítésére egy új munkaállomást hoztunk létre. Már dolgozik a Vidékfejlesztési Minisztériumtól nyert, közel 10 millió Ft értékű gréder, szárzúzó, tárcsa és toló lap, amely nagymértékben segítette a tanyai dűlőutak rendbetételét. Eredményesen pályáztunk a KEOP 7.1.0/11-2011-0061 „Ivóvízminőség-javító beruházás Balkány településen” előkészítésére. 5 millió 900 ezer Ft teljes bekerülési értékből 5 millió 15 ezer Ft EU támogatás mellett 885 ezer Ft BM önerővel sikerült 100 %-os támogatást nyernünk. A KEOP 1.3.0/09-11-2013-0020 „Ivóvízminőség-javító beruházás Balkány településen” a tényleges megvalósításra is sikeresen pályáztunk. A teljes bekerülési érték 136 millió 43 ezer 300 Ft, melyből a már elnyert pályázati pénz 122 millió 438 ezer 970 Ft, és a maradék 13 millió 604 ezer 330 Ft önerőre BM Önerő pályázatot nyújtottunk be, amely elbírálás alatt van. Sajnos a vízjogi engedélyt (amely építési engedély is egyben) nem kaptuk meg, mert Szakoly a tulajdonában álló földterület vonatkozásában a hozzájárulást megtagadta! Ez akadályozza a beruházás tényleges megindítását. Sport és egészségnap Balkányban elnevezésű pályázat is nyert, amelyre 1 millió Ft-ot kaptunk, valamint segítséget nyújtottunk a Balkányi Nyugdíjas Klub rendezvényének lebonyolításában is, amelyet a MVH LEADER Programjából finanszírozott. Falumegújítás és fejlesztés – ravatalozó felújítás című pályázatunk is támogatást nyert az MVH LEADER Programból a 7 millió 864 ezer 38 Ft bekerülési értéket teljes egészében, 100 %-ban támogatott. A Tanyafejlesztési Program előirányzat keretében nyújtott támogatás 2013. évi igénybevételének feltételeiről szóló 56/2013. (VI.29.) VM rendelet alapján „tanyai termékek értékesítését biztosító önkormányzati fenntartású helyi termelői piacok létesítése, fejlesztése” című pályázatunk 31 millió 913 ezer 39 Ft összköltség mellett 28 millió 721 ezer 735 Ft támogatás és 3 millió 191 ezer 304 Ft saját erővel valósulhat meg 2014-ben. Az MVH a LEADER Program keretében benyújtott pályázatunkat, 7 millió 686 ezer 348 Ft összköltséggel teljes egészében, 100 %-ban támogatja – a jövő évben indulhat a beruházás, amely Fecskeház létesítése elnevezést takar. Valójában a gyermekorvosi rendelő felújításáról van szó, valamint a felső szinten egy szolgálati bérlakás kialakítására nyílik lehetőség. KEOP 7.1.0/11-2012-0043 „Balkány város szennyvízcsatornázás bővítése és korszerűsítése” előkészítésére 28 millió 900 ezer Ft-ot fordítottunk. 24 millió 565 ezer Ft EU finanszírozás, 2 millió 384 ezer 250 Ft BM önerő és 1 millió 950 ezer 750 Ft-ot saját erőként. Ez lényegében a tervezés előkészítés szakasza, amely már elkészült. Folyamatban van a KEOP 1.2.0/09-11 számú „Balkány Város szennyvízelvezetése és szennyvíztisztítása” című pályázat benyújtása, amely 1 milliárd 184 millió 876 ezer 405 Ft teljes bekerülési értékből most 1 milliárd 70 millió 436 ezer 75 Ft támogatás rendelkezésre áll, de a BM Önerő Alapból további támogatásra szeretnénk igényt benyújtani. Minden belterületi ingatlan rácsatlakozási lehetőséget kap!

Közfoglalkoztatás. Utoljára, de nem utolsó sorban a közfoglalkoztatásról szeretnék szólni. Az önkormányzat folyamatosan, egész évben alkalmaz közmunkásokat. A létszámot és a napi munkaidőt pályázati igénybejelentés alapján a Szabolcs-Szatmár-Bereg Megyei Kormányhivatal Nagykállói Járási Hivatal Járási Munkaügyi Kirendeltsége határozza meg. Folyamatosan tudunk munkát biztosítani rövidebb, hosszabb ideig a regisztrált munkanélkülieknek. November hónapban a sikeres pályázatoknak köszönhetően közel 250 főnek biztosítottunk munkát. Döntő többségük pontos, precíz, értékteremtő munkát végez, de a legjobbakat a vállalkozások folyamatosan csábítgatják – több, kevesebb sikerrel. Szinte mindenkit sikerült a programokba bevonni. A legsikeresebb a START munkaprogram, amelyre 123 millió 500 ezer Ft-ot kaptunk. Egyik eleme a mezőgazdasági földutak rendbetétele, amelyben segítségünkre volt a pályázaton keresztül beszerzett gréder és tárcsa is. Másik eleme a belvízelvezető csatornák rendbetétele, amelyben sikerült befejeznünk a tavaly félbehagyott belvízelvezető csatornák munkálatait, így a belterületen sikerült felújítani,

rendbe tenni a csatornákat. Harmadik eleme a közúthálózat javítása, mellyel főleg járda felújítást végeztünk. Felújításra került a Benedek utca meglévő szakasza, valamint egy új szakasz épült. Elkészült a Gábor Áron utca, a Szakolyi út egy része, az Adonyi út, a Kossuth utca, a Kállói út egy része, valamint a Fő utca egy része. Az Ady Endre utca vízelvezetését részben megoldottuk. Részt veszünk az Idősügyi Programban, amelyet a Budapest V. kerületi önkormányzat koordinál. 6 fő munkavállalását teszik lehetővé. A Nemzeti Művelődési Intézettel együttműködési megállapodást kötöttünk, amelyben 2 fő kulturális közfoglalkoztatott felvételére nyílt lehetőségünk 2013. december 1. napjával. Óriási sikere volt a nyári diákmunkának, amelyben 23 diák 1 hónapos foglalkoztatását oldottuk meg. Büszkén állíthatom, hogy a közfoglalkoztatási program elérte célját. Munkát ad a munkanélkülieknek nem segélyt, de ugyanakkor értéket is teremt Balkány város javára. Jövőre mindenképpen szeretnénk folytatni a közúthálózat javítását. További járdaszakaszokat újítanánk fel, befejeznénk az Ady Endre utca vízelvezetését is. Új elemként erdőtelepítéssel és mezőgazdasági termeléssel is bővítenénk a programot. Ugyan egyre kisebb mértékben, de még mindig gondot okoz az, ha valaki Foglalkoztatást Helyettesítő Támogatást (szociális segélyt) kap, nem tud igazolni 30 nap munkaviszonyt. A Belügyminisztériumtól kapott engedély birtokában továbbra is lehetőség van önkéntes munka végzésére. Megkérdezem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy van-e valakinek a beszámolóval kapcsolatosan kérdése, hozzászólása, véleménye?

Kérdés, hozzászólás, vélemény nem hangzott el.

Pálosi László polgármester:

Aki a képviselő-testület 2013. évi tevékenységéről, a 2014. évi tervekről szóló beszámolót el tudja fogadni, az kérem, kézfelemeléssel jelezze azt.

A képviselő-testület a beszámolót 8 igen szavazattal elfogadta, és az alábbi határozatot hozta:

**Balkány Város Önkormányzata**  
**Képviselő-testületének**  
**202/2013.(XII. 2.)**  
**határozata**  
**(A9)**

**a képviselő-testület 2013. évi tevékenységéről, a 2014. évi tervekről**

**A képviselő-testület:**

- 1.) a 2013. évi tevékenységéről, a 2014. évi tervekről szóló beszámolót elfogadta.

## **2.) számú napirend:** - Egyebek

### Pálosi László polgármester:

Megadom a szót a Tisztelt Lakosságnak, akinek kérdése, hozzászólása, véleménye van, az kérem szépen, tegye meg. Én tudom, hogy mindig az első hozzászólónak a legnehezebb.

### Sári Jánosné Balkány, Szakolyi utcai lakos:

A szennyvízberuházással kapcsolatosan szeretném megkérdezni, hogy mikorra várható. A tervekről volt szó, hogy azok mikorra várhatóak. Mikorra várhatjuk azt, hogy a Szakolyi úton, ahol nincs szennyvíz, mi is ráköthessünk? A másik pedig, ez nem a beszámolóval kapcsolatos. Szeretném megkérdezni, hogy a mellettünk készült vízelvezető csatornát, hogy azzal mi lesz? Mert szerintem arra nálunk, ott semmi szükség nincs. Előttünk soha nem állt meg a víz, és nekünk csak gondot okoz annak a tisztítása. Én például mást fogadok meg, hogy kitakarítsa az árkot. Ugye, a közhasznú munkások szépen megcsinálják ezeknek a takarítását, a Főtéren, és ugye vannak többen arra is, akik idősebbek, egyedülállóak vagy betegek, és nem tudják megcsinálni, hogy erre nem kaphatnánk-e valamilyen segítséget? Ez el lesz onnan bontva esetleg majd, ha a szennyvíz jön, vagy mit várhatunk? A harmadik pedig az, hogy parkolási lehetőség ott, a mi oldalunkban, abban az utcában nincs. A másik oldalon a járdára kell felállni, hogy ott valaki meg tudjon állni. Egyébként a közlekedést akadályozza. Borzalmas, két kanyar között ott az az árok.

### Pálosi László polgármester:

Köszönöm szépen. Megkérdezem, hogy van-e még valakinek további közérdekű kérdése, hozzászólása, véleménye?

### Hanzel Jánosné Balkány, Görénypusztai lakos:

Szeretettel köszöntök mindenkit! Én köszönetet szeretnék mondani a ravatalozó rendbetételéért, hogy olyan nagyon szép lett. Csak egy kifogásom van, hogy az északi részén, ott be kellett volna falazni, vagy egy üvegfalat tenni, mert borzalmasan huzatos. És még egy másik, ez a mi hanyagságunk, embereké, akiknek ott vannak a szerettei a temetőben, hogy lusták a temetőkaput bekapcsolni. Én magam voltam az alanya, hogy a szeretteim sírjával Mindenszentek előtt az őzike leette az árvácskát. Ha már bemegyünk azon a kapun, legyen annyi erőnk, hogy bekapcsoljuk azt a kaput. Most már van kerítés, van kapu, eddig nem volt kerítés, addig az volt a baj. Meg hát, még azzal nem értek egyet, hogy oly kevesen vagyunk, olyan nagy ez a város, a területe, mindig olyan kevesen vagyunk, és mindig ugyanazok az arcok vannak ezen az egy közmeghallgatáson, akik a régebbien. Hát, én nem tudom, hogy csak a piacon érdeklí az embereket, hogy így kellene, vagy így kellett volna csinálni? A másik meg az, az én meglátásom a Görénypusztán az, a Polgármester Úr tudja, én a TSZ-ben vezetőségi tag voltam, és ha jött a tél, voltak ilyen megbeszélések, mindenki mondja meg, hogy itt van-e olyan 80 éven felüli idős, beteg ember, vagy sérült, aki egy kis fára rászorul. Én most úgy látom, nem tudom, hogy a Kormány, vagy ki fordította meg ezt a helyzetet, hogy most fordítva van. Most a fiatalok kapják azt a kis segítséget. Nálunk például, a Görénypusztán, én nem tudok egy 80 éven felülit sem, hogy kapott volna egy kis nyárfát, inkább a fiatalok, meg olyanok, akik erőnek erejével nem jönnek el dolgozni, még azt a 30 napot sem, hanem tartja a gyermeke a szülőket. Ez nagyon nagy baj, több családnál. És még egy mondanivalóm van, ha nem találkozánk addig, jön a szeretet ünnepe, mindenkinek kellemes karácsonyt és eredményekben gazdag, boldog új évet kívánok! Köszönöm szépen.

Pálosi László polgármester:

Köszönjük szépen. Akkor én közben megpróbálom válaszolni a feltett kérdésekre. Először Terikének a szennyvízzel kapcsolatban. A szennyvízberuházásunk jelenleg úgy áll, hogy készen vannak a tervek. A vízjogi engedélyes tervünk kész van, tehát abba a kellemetlen helyzetbe sem estünk, hogy nincs vízjogi tervünk, tehát építési engedélyünk. Arra várunk, hogy ki legyen írva a pályázat, magára a megvalósítására. Ez napokon belül meg fog történni. És felvázolom, hogy mi várható ezután. Ez után az várható, hogy beadjuk a pályázatot, nagy valószínűséggel, nagyon remélem, hogy nyer. Amennyiben a pályázat nyer, akkor közbeszerzést kell végrehajtanunk. Amennyiben senki nem támadja meg a közbeszerzést, amit egy 1 milliárdos beruházásnál nem tudok megmondani, hogy igen vagy nem. Bököny legalább három vagy négy hónapig kínlódott velem, mert megtámadta az egyik beruházója a közbeszerzést, és így csúszott a beruházás. Amennyiben nem támadja meg senki, akkor véleményem szerint nyár vége, ősz eleje a kapavágás kezdete lehet. A befejezés, az pedig a téltől, meg sok mindentől függ, de 2015. Mi megtettük azt a lépést, hogy megterveztettük, a vízjogi engedélyünk megvan, a Kormány napokon belül kiírja a pályázatot, sürgősséggel elindítjuk a közbeszerzést, a közbeszerzést lezárjuk, megkötjük a szerződést a kivitelezővel, és indulhat a beruházás. Ez már, hogy szóba került, sok olyan utca van, amelyben nincs benne a szennyvíz, és nagyon keskeny utca. Például a Szőlő utca, Klapka utca. Én már most kérek mindenkitől türelmet. Egy beruházásnál, főleg egy szennyvízberuházásnál, mivel nagyon keskeny az utca, így valószínűnek tartom, hogy kisebb-nagyobb fennakadások a személyautó- és teherautó közlekedésben biztos, hogy lesznek, mert egyszerűen nem lehet anélkül megcsinálni, mert egy útszakaszt teljesen fel kell bontani, azt le kell fektetni, újra vissza kell rendezni. Nem lehet úgy megcsinálni, hogy mindenki be tudjon menni, otthon le tudjon parkolni. Tehát, biztos vagyok benne, hogy lesznek gondok. Én már most mindenkitől türelmet kérek, mert a szennyvíz be lesz kötve, nagyon remélem, hogy hamar, amint lehet. A Szakolyi úti csatornázással kapcsolatban. Tudomásom szerint, az a csatornaszakasz akkor készült el, amikor... nem szeretek az elődömrre hivatkozni, de az elődöm ideje alatt lett felújítva, maga a Szakolyi út, és akkor került a Szakolyi úti csatornaszakasz felújításra, illetve ott... nem látom itt Kelemennét, de mindig Kelemenné előtt volt gond, ott állt meg a víz, és ott le a nádasba csináltak egy ilyen félig működő, félig nem működő csatornaszakaszt, amely elvezetné onnan a vizet, de tudomásom szerint nem nagyon vezeti el. Én annyit tudok ígérni ezzel a Szakolyi úti csatornaszakasszal kapcsolatban, hogy – nem nagyon szeretem a közmunka szót –, de a közmunkásaink, ahogy eddig is takarították Balkány belterületén a csatornákat, holott nem teljesen az ő dolguk lenne, ezt a szakaszt is megpróbáljuk kéz alá venni, és ezt a szakaszt is megpróbáljuk ugyanolyan rendszeresen takarítani, mint a többi. A parkolási lehetőséggel kapcsolatban, és itt ugrott be a képbe, hogy ezt mindenképpen szeretném itt elmondani, hogy megépítettük az új járdaszakaszokat. Van, ahol térburkoló, és van, ahol betonjárda. Én nagyon kérek mindenkit, és elsősorban a térburkolóval ellátott helyeken, - de a betonra sem hiszem, hogy jó hatással lenne – hogy ezeken a járdákat több éven át kellene használni, de ha ezekre a járdákra folyamatosan, és nem egy utcát tudok, hogy megtörténik, ha folyamatosan személyautóval, vagy akár teherautóval is oda fogunk állni, akkor előbb-utóbb ezek a járdák süllyedni fognak, és ugyanolyan használhatatlanok lesznek, mint eddig voltak. Saját magunknak csinálunk kárt. Ezek a szakaszok nem igen lesznek mostanában felújítva. Vigyázzunk rá! Ne álljunk rá teherautóval, és amennyire csak lehet, vigyázzunk rá, mert azoknak sok-sok éven keresztül kellene a települést szolgálniuk!

Hanzel néninek a felvetésére. A ravatalozó huzatos. Igen, így van. De azt is figyelembe kell venni, és én ezt nagyon sok embernek elmondtam már, nekem is komoly fejtörést okoz, hogy mit csináljunk vele, ugyanis nyáron meg nagyon meleg van. Tehát, nyáron, egy 35 °C melegben, amikor temetés van, alig várjuk, hogy kapjunk egy kis levegőt. Ha most bármelyik oldalt felfalaztatom, ne adj' Isten, mind a kettőt, nyáron 35 °C melegben ott szédülünk ki mindannyian. Valóban, gondolkodok egy olyan megoldáson, ami télen lehúzható, nyáron

pedig felengedhető, de mivel ravatalozóról van szó, ennek a technológiáját nagyon körbe kell járni, hogy ne csúnyítsuk el ezt a ravatalozót, de megpróbálunk erre valamilyen megoldást találni. Legalább az egyik oldalon egy mozgatható vagy lehúzható rolószerű dologgal lefedni, mert télen, amikor keresztülfúj a szél, akkor valóban huzatos. Annyit mindenképpen elértünk a ravatalozóval, hogy egyrészt felújítottuk, másrészt pedig, az a fal, az deréktól lefelé védi az embert, és ugye, általában az emberek lábáról fáznak. Szerintem a tél be fogja bizonyítani, hogy valóban véd valamennyire. Ha egy nagy szél van, mindenképpen. Megpróbáljuk megkeresni a megoldást, hogy lezárjuk legalább időszakosan, az őszi-téli hónapokban, de a nyárra mindenképpen szabadon kell hagyni, hogy levegőt kapjunk.

Kevés ember van. Mi kiküldtük a meghívót, ahogy kellett, igyekeztünk a meghívót a Balkányi Beszélőben megjelentetni. Az, hogy ennyien vagyunk, én megköszöntem... ennyien vagyunk. Azt viszont mindenképpen hozzá kell tennem, hogy a múlt héten hétfőn, kedden, szerdán, csütörtökön és pénteken a nagyobb tanyai településeket körbejártam. Cibakpusztán, Béketelepen, Tormápusztán, Abapusztán és Perkedpusztán személyesen kint voltam, és szinte ugyanezt hallották. Becslésem szerint kb. 200 ember hallotta ezt. Tehát, a tanyai településen élőknek nem kell itt különösebben hiányolni, mert ők már egyszer, akiket érdekelt, természetesen, ezt a beszámolómat már hallhatták. Akik itt vagyunk, belterületiek, elsősorban. Valóban, egy kicsit kevesen vagyunk, de hát, ennyien vagyunk. Csak azért sajnálom, mert elértem a közmunkaprogramot, ami véleményem szerint a legjobb programja a Kormánynak, és valóban, hogyha jönnének, és nem nekem vagy a testületnek kellene gondolkodni azon, hogy napról-napra mit tegyünk bele. Mi az a program, amit tényleg, elismernek, és bele tudnánk tenni, és nem nekünk kellene gondolkodni, és jönnének jó ötletek, amit a közmunkásaink tudnának csinálni, azt én nagyon szépen megköszönném. Ugye, említettem, hogy folytatjuk a járdát, említettem, hogy a mezőgazdasági termelést, és az erdőtelepítést szeretném behozni, de én a jó példákat és a jó ötleteket szívesen veszem, mert lehet, hogy jönnek olyan ötletek, ami esetleg nekünk nem jut eszünkbe, ami másnak igen. Mit csináljanak a közmunkások, amit tudnának csinálni, a programba esetleg be tudjuk vonni, és a település javát szolgálná. Én, ha jön olyan ötlet, azt nagyon szívesen veszem, és meg is köszönöm.

És a fa, a nyárfaelosztás. Ebben az évben elkezdtek a közfoglalkoztatottainkkal a nyárfaerdőink ritkítását. A vastag, és lággyártásra, és egyéb gyártásra alkalmas fa, az eladásra került, a vékony, ami szinte semmire nem hasznosítható, a képviselő-testület jóváhagyásával és döntésével a lakosságnak osztjuk ki. Több mint 400 embernek adtam a jóváhagyásomat. Tehát, több mint 400 család kap karácsony előtt 5 q körüli nyárfát, ismétlem, vékony nyárfát. Valóban sok gondot okoz nekem is az elosztása. Átmeneti segély keretében osztom. Tehát, be kell adni egy átmeneti segély kérelmet, és azt megvizsgálva, egy jövedelemigazolás, egyebek alapján, de természetesen, én ebből nem láthatom, hogy azt, hogy kinek mennyi hitele, meg egyebeik vannak. Megpróbálom igazságosan elosztani. Nagyon odafigyelek arra, hogy tényleg a rászorultak kapjanak, egy családban, egy háztartásban csak egy ember kaphasson. Ugyanis vannak olyanok, ahol beadja a férj, a feleség, egyik gyerek, másik gyerek, harmadik gyerek, és akkor 8-10, 20 q-t szeretnének. Ezt kiszűrjük, és nem adunk. Én úgy gondolom, hogy ez a 400 család, akinek a kérelme el van bírálva, a zöme rászorult. Én arra kérek mindenkit, gondolja át mindenki, aki beadja, mert ez a nyárfa el fog fogyni, amikor el fog fogyni, akkor megállítom a faosztást, mert nincs több. Lehet, hogy beadjuk, és olyan családtól vesszük el azt az 5 q tűzifát, amelyik ténylegesen rászorult, és ténylegesen nem tud fűteni. Én mindenkit mértéktartásra kérek, és olyan adja be a kérelmet, aki ténylegesen rászorult, és ez az 5 q nyers nyárfa segít azon, hogy legalább egy hétig, mert nem hiszem, hogy tovább, tudjon kályhában, spórban, egyebekben tüzelni. Csak egy hétig. Van ilyen család, sajnos a belterületen is, a tanyai településeken is. Én mértéktartást kérek. Ne adja már be olyan, akinek több mint 100 ezer forint a nyugdíja, mert el fogom utasítani. Ne adja már be az egész család, mert el fogom utasítani. És azt hiszem, hogy mindenkire sor került.



Hanzel Mária Balkány, Görénypusztai lakos:

Az a baj, hogy olyanok kapják, akik 30 évesek, otthon vannak, és nem akarnak dolgozni.

Hanzel Jánosné Balkány, Görénypusztai lakos:

Igaz, hogy a 88 évesnek meg nagyobb a jövedelme, de azért már megdolgozott, nagyon.

Pálosi László polgármester:

A szociális segélyek elosztásánál ez a rendszerből nehezen szűrhető ki. A szociális segély, az arra vonatkozik, hogy ténylegesen rászorult, és a ténylegesen kevés jövedelemből élők részesüljenek benne. Abban igazat adok maximálisan, és ma is utasítottam el olyan egyéneket, akik itt voltak a közmunka programban, nem voltak hajlandók dolgozni, és el kellett őket küldeni, 28.500.- Ft-ot kap az egész család, és szemrebbenés nélkül elutasítottam mind a két kérelmet. Azért, mert nem volt hajlandó jönni a közmunkaprogramba. Azért, mert nem volt hajlandó dolgozni. És nem voltam neki hajlandó segélyt adni. Én ezt felmerem vállalni, itt és most, és el fogom utasítani. De, higgyék el, aki ilyennel foglalkozik, a szociális segélyek elosztásánál nagyon nehéz helyzetben van. Attól függetlenül, hogy nagyon sok embert ismerek, én is tévedhetek, én sem ismerhetek pontosan mindenkit. Igyekszem. Több mint 400 család fog kapni karácsonyra tüzelőt. Igaz, nyárfát, igaz, csak 5 q-t, igaz, csak vékony fát, de 400 család. 2230 család van Balkányban, tessenek kiszámolni. Nálam az a gyakorlat, ami eddig volt, hogy bejöttek a Polgármesteri Hivatalba, a Polgármesterhez fordult átmeneti segélyért, és a Polgármester azonnal adott nekik átmeneti segélyt, olyan nálam nincs! Tehát, én ezt a gyakorlatot megszüntettem. Tessék beadni az átmeneti segély kérelmet, el fogjuk bírálni. Volt olyan esetem, hogy behozta az ügyfél a receptet, és a recept tavalyi volt. Tessék elhinni, hogy amennyire csak lehet, a szociális segélyeket megpróbáljuk kordában tartani. Három millió forint az egész éves keretem. Három millió forintot oszthatok szét saját hatáskörben. Nyilván, így nagynak tűnik a három millió forint, de tessék elhinni, hogy ez nem sok. 6500 embernek, nem sok. De ezt soha nem lehet igazságosan elosztani. Soha. A fát is, hiába kapott 400 család, nem lehet igazságosan elosztani úgy, hogy mindenkinek a megelégedésére legyen. Én kizárólag mértéktartást kérek mindenkitől.

Van-e még hozzászólás? Ki szeretne még, bármilyen ügyben hozzászólni? Van-e még valakinek további kérdése, hozzászólása, véleménye?

További közérdekű kérdés, hozzászólás, vélemény nem hangzott el.

Pálosi László polgármester:

Ugyanúgy, mint tavaly, háromszor fogom megkérdezni. Egy már megvolt. Van-e még valaki, aki hozzá kíván szólni? Itt vagyunk, most tessék mondani! Úgy, ahogy elmondták, ne a piacon, ne a hátunk mögött!

Bécsi Sándorné Balkány, Damjanich úti lakos:

Ahogy Polgármester Úr mondta, én ajánlanék egy kis közmunkára való munkát, mert nekem a halottaim, a nagyszüleim mind az elhagyatott temetőkből vannak, és azoknak a környéke, az valami fürtelem. A sírokat megközelíteni nem lehet.

Pálosi László polgármester:

Tessék mondani a temetőt! Melyik temetőről van szó?

Bécsi Sándorné Balkány, Damjanich úti lakos:

A Tormáspusztán, a Vígnyári-temető. A Református temető itt, a Kállói úton. Borzasztó, egyszerűen a sírokat nem lehet megközelíteni. Meg a környéke. A bevezető utat két oldalon igazán meg lehetne tisztítani a szeméttől, mert nagyon sokan nem a kukákat használják, hanem a fasort használják arra, hogy a háztartási, meg minden más hulladékot oda borogassanak. Köszönöm szépen.

Pálosi László polgármester:

Nekem meglepetés, mert én úgy tudom, hogy a Tormáspusztán a temetőt Mindenszentekre megcsinálták a közmunkásaink. Ráadásul, Szoták Gyuri brigádja volt kinn, és tudomásom szerint minden temetőt megcsináltak, nem csak ezeket, de akkor utána fogok járni. Ott dolgoztak, és szerintem megcsinálták. Most mondja Néző Feri, hogy Tormáspusztán és a Bay tanyán rendben van. Sőt, olyan temetőt is megcsináltunk, a Szőlő utcait, amihez éveken keresztül nem nyúlt hozzá senki. Most az is meg lett csinálva. És én igyekszem, legalább egy évben egyszer, Mindenszentekre, az összes tanyai településen és a belterületen is rendbe rakatni a temetőket. Sajnos, a belterületen is vannak olyan sírok, amiket nem gondoznak, és azokat is nekünk kell megcsinálni. Amit én visszahallottam, ebben az évben, a belső temető is meg lett úgy csinálva, ahogy szeretnék látni, illetve a tanyai települések is. A Vígnyári és a Kállói úti temetővel kapcsolatosan nem sokat tudok mondani, mert ahogy tetszett mondani, az a Református Egyház tulajdonában van, a Református Egyház kezelésében van. A szeméttel kapcsolatban pedig, való igaz, amit tetszik mondani. Nem csak a Vígnyári temetőre vonatkozik, nagyon sok külterületi temetőnk ebben a bajban van. A Vígnyári temetőben az idén már háromszor szedtem össze a szemetet, de sajnos egyik nap összeszedjük, és a másik nap már rögtön ott van a szemét, azonnal, és kezdhetjük előlről az egészet. Egy olyan ördögi körben vagyunk, hogy oda is hordják a szemetet, holott minden héten jár a kukásautó, fizetni is kell érte, nem tudom, hogy miért kell oda vinni a szemetet. A Szakolyi hulladéklerakó pedig továbbra is nyitva van, kisebb pótkocsikkal ingyen átveszik a szemetet. Tehát, még odáig sem kellene vinni. Valóban, vannak gondok, nem csak a temetőben, máshol is a szemétdobálással is. Igyekszünk összeszedni, de ha állandóan oda hordják, mi sem bírunk vele, de megpróbáljuk összeszedni.

Újra megkérdem, hogy kíván-e még valaki hozzászólni?

További közérdekű kérdés, hozzászólás, vélemény nem hangzott el.

Pálosi László polgármester:

Akkor vegyük úgy, hogy ez volt az egy. Kíván-e még valaki hozzászólni?

Pálosi László polgármester:

Karsai István Képviselő Úr! Képviselő-testületi ülésen, természetesen, bármikor, ez közmeghallgatás! A lakosság véleményére lennék kíváncsi elsősorban. Őket szeretném most hallani! Testületi ülésen mi megbeszéljük!

Még egyszer, ismét megkérdem, hogy van-e valakinek további közérdekű kérdése, hozzászólása, véleménye?

További közérdekű kérdés, hozzászólás, vélemény nem hangzott el.

Pálosi László polgármester:

Amennyiben nincs további kérdés, akkor... 2014. év egy különleges év lesz több szempontból. És én nagyon kérnék mindenkit, hogy tartsuk be Magyarország Alaptörvényét,

ami arról is szól, hogy „valljuk, hogy az emberi lét alapja az emberi méltóság.” Én nagyon kérek mindenkit, hogy 2014-ben, amikor háromszor megyünk az urnákhoz, háromszor megyünk választani – lesz egy parlamenti választás, valószínű áprilisban; lesz egy Európa Parlamenti választás, valószínű, május végén; és lesz egy önkormányzati választás, valószínű, október elején – én nagyon kérek mindenkit, hogy tiszteljük az emberi méltóságot! Tiszteljük a másik embert, és álljunk fel, és úgy menjünk tovább, hogy a lelkiismeretünk tiszta! Ne szidjuk a másikat a más nézeteiért! Ne bomoljanak meg barátságok azért, mert a másoknak más nézetei vannak, másképp gondolkodik! Ne mocskoljuk a másikat! Ne terjesszünk róla rémhíreket! Úgy álljunk föl, majd 2014. októberben, hogy ezt teljesítettük! Én kérek mindenkit, hogy őrizzük meg nyugalmunkat, őrizzük meg emberi méltóságunkat és válasszuk, akit szeretnénk! Köszönöm szépen, hogy meghallgattak! Én nyugodalmassal jó éjszakát kívánok mindenkinek! És ünnepek közeledtével, áldott, békés karácsonyi ünnepeket és boldog új évet kívánok! Viszont látásra! Köszönöm szépen!

A közmeghallgatást, a mai képviselő-testületi ülést 18<sup>52</sup> órakor bezárom!

**Kelt.: Balkány, 2013. december 2.**

**Pálosi László**  
polgármester

**Karóczkai Istvánné**  
jegyző



**Balkányi Polgármesteri Hivatal Jegyzőjétől**  
4233 Balkány, Rákóczi u. 8. sz.  
Tel.: (42) 561-000; Fax: (42) 561-073;  
e-mail: [balkany@balkany.hu](mailto:balkany@balkany.hu); honlap: [www.balkany.hu](http://www.balkany.hu)

---

**Szám:** 7/27/2013.

**Szabolcs-Szatmár-Bereg Megyei Kormányhivatal**

**Nyíregyháza**  
Hősök tere 5. sz.  
4400

**Tisztelt Címzett!**

A jegyzőkönyv egy példányát felterjesztem.

**Kelt: Balkány, 2013. december 17.**

**Tisztelettel:**

**Karóczkai Istvánné**  
jegyző